



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Biel-Bienne

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitons

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Biel-Bienne	A
CLUB 2 Novaggio Twins	A

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
44	C	SCHNEEBERGER Christoph	2180	05:17	40	44	1					31:23	7	2	33:23	D
90	A	HEIMBERG Marius	207466	23:19	TS	99	2					41:57	44	2	43:57	J1
88	G	HAMEL Quentin	209246	39:25	TS	67	3					47:44	TS	2	49:44	H
31	G	SAUTHIER Thibaud	207298	63:28	99	19	4									
TS		PONTI Gaël	99000													
71		LÜTHI Jonas	202738													
29		PETEUT Joël	212290													
67		VASILE Daniel	201435													
5		ZURBRIGGEN Alois	202470													
7		CATTIN Manoel	204213													
40		ZIMMERMANN Derek	4000													
19		CHOULET Théo	219965													
99		HIRT Yaël	208342													

Lieu / Ort Location / Luogo	Sahlgut - Bienne	Date / Datum Date / Data	29.09.2019
Start / Beginn Début / Inizio	14:30	End / Ende Fin / Fine	16:50
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	RA02		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	123

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Vorname / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	97337	BODER Gaylord	
Official scorer Marqueur	204145	ROTEN Michaël	
Referee 1 Arbitre 1	9030	DAMBROSIO Sascha	
Referee 2 Arbitre 2	20762	WILLEMIN Gabriel	
Tech. Director Directeur tech.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10010
	LOHR Dieter			

TOTAL	4
TIME OUT	X X X
TOTAL	6 min

2 Novaggio Twins

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
55	C	BAGGIOLINI Alan	99241	01:31	27		1					04:02	97	2	05:17	A
92	A	WEGMUELLER Kevin	202415	01:51	97	55	2					35:15	71	2	37:15	J1
39	G	ZAPPA Diego	98363	55:50	TS		3					36:57	48	2	38:57	H
	G											51:24	27	2	53:24	I
18		JARDINI Andrea	98180									58:29	TS	2	60:29	V1
27		CERESA Manuel	204308													
97		D'EGIDIO Nicola	208358													
48		RODIGARI Alberto	95103													
93		GIACOMINI Alan	205113													
22		SELMIN Eduardo	3285													
TS		CATTANEO Mattia	206255													
43		PONCINI Nicolas	203421													
71		CANETTA Stefano	97242													

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	4	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Biel-Bienne	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	1	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				
COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	215957
	PONCINI Tea			

TOTAL	3
TIME OUT	X
TOTAL	10 min